



Comunicato Stampa N. 78/06

San Donato Milanese, 10 maggio 2006

**BMW, costruttore di motori di maggiore successo:  
il propulsore V10 montato sulle BMW M5/M6 votato  
nuovamente "Engine of the Year"; il propulsore dell'M3  
è leader della sua classe per la sesta volta; mentre il diesel 3.0  
litri biturbo a gasolio viene giudicato il miglior diesel  
per la seconda volta**

**Monaco.** Nella storia del premio "Engine of the Year" non si era mai verificata prima d'ora una situazione nella quale un motore venisse votato come propulsore dell'anno due volte di seguito. Il V10 ad elevate prestazioni montato sulle BMW M5 e M6 è riuscito a conseguire questo eccezionale riconoscimento ed è stato scelto a Stoccarda da circa 60 famosi giornalisti specializzati di tutto il mondo, come "International Engine of the Year 2006". Inoltre, a questo propulsore è stato anche assegnato l'ambito premio come "Best Performance Engine 2006", giudicato il numero uno nella classe oltre i 4 litri di cilindrata.

Gli ingegneri della BMW M sono riusciti ad ottenere riconoscimenti non soltanto per questo propulsore 5 litri da 507 CV ad elevati regimi. Infatti, il 3,2 litri sei cilindri in linea da 343 CV montato sulla BMW M3 ed ora anche sulla BMW Z4M Roadster e sulla Z4M Coupé, ha raccolto di nuovo consensi, vincendo nella classe da tre a quattro litri per la sesta volta consecutiva. Nessun motore era mai riuscito prima in quest'impresa da quando è stato attribuito questo premio per la prima volta.

Ma l'elenco dei successi non finisce qui. Infatti, anche il propulsore diesel 3 litri biturbo da 272 CV montato sulla BMW 535d, è risultato primo nella classe da 2,5 a 3,0 litri e unico vincitore alimentato a gasolio. Il nuovo motore 3 litri 6 cilindri a benzina utilizzato in quasi tutte le serie BMW e dotato di 258 CV / 265 CV, a seconda del modello, si è classificato secondo.

Società  
BMW Italia S.p.A.

Società del  
BMW Group

Sede  
Via della Unione  
Europea, 1  
I-20097 San Donato  
Milanese (MI)

Telefono  
02-51610111

Telefax  
02-51610222

Internet  
[www.bmw.it](http://www.bmw.it)  
[www.mini.it](http://www.mini.it)

Capitale sociale  
5.000.000 di Euro i.v.

R.E.A.  
MI 1403223

N. Reg. Impr.  
MI 187982/1998

Codice fiscale  
01934110154

Partita IVA  
IT 12532500159

Per ulteriori informazioni contattare:

Roberto Olivi  
Corporate Communications Manager  
BMW Group Italia  
Telefono: 02.51610.294 Fax 02.51610.0294  
E-mail: [Roberto.Olivi@bmw.it](mailto:Roberto.Olivi@bmw.it)

Media website: [www.press.bmwgroup.com](http://www.press.bmwgroup.com)